



Mestna občina  
Ljubljana  
Mestna uprava

**Služba za  
javna naročila**

Dalmatinova 1  
1000 Ljubljana  
telefon: 01 306 44 40  
faks: 01 306 44 07  
[glavna.pisarna@ljubljana.si](mailto:glavna.pisarna@ljubljana.si)  
[www.ljubljana.si](http://www.ljubljana.si)

*Številka: 430-373/2015-2*  
*Oznaka JN: 7560-15-210040*  
*Datum: 27.5.2015*

## **RAZPISNA DOKUMENTACIJA**

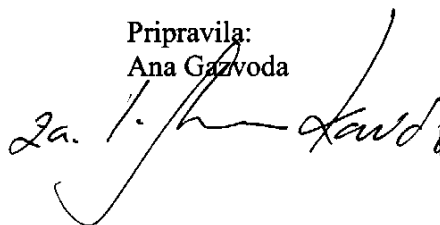
**za izbiro izvajalca »Analiza rodovitnosti tal in  
vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih v VVO  
MOL za leto 2015«**

# POVABILO K PREDLOŽITVI PONUDBE

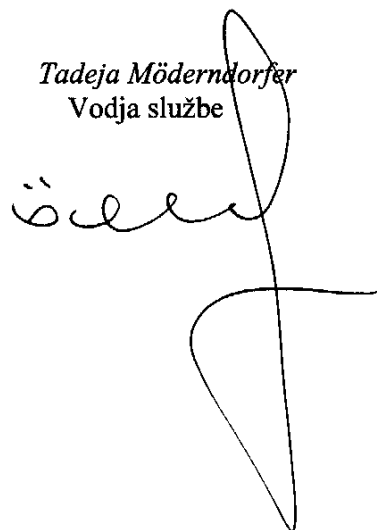
Vabimo vas, da nam predložite ponudbo za izvedbo javnega naročila

**»Analiza rodovitnosti tal in vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih v VVO MOL  
za leto 2015«**

Pripravila:  
Ana Gazvoda



Tadeja Möderndorfer  
Vodja službe



## I. NAVODILO ZA IZDELAVO PONUDBE IN DRUGE INFORMACIJE

### 1. Naročnik

Mestna občina Ljubljana, Mestni trg 1, 1000 Ljubljana.

### 2. Ponudnik

Na javni razpis se lahko prijavijo pravne in/ali fizične osebe, ki izpolnjujejo pogoje za priznanje sposobnosti navedene v nadaljevanju te razpisne dokumentacije.

V kolikor ponudnik nastopa s podizvajalci mora v obrazcu Ponudba (priloga 5) navesti, da bo pri izvedbi naročila sodeloval s podizvajalci. Ponudnik v razmerju do naročnika v celoti odgovarja za izvedbo prejetega naročila, ne glede na število podizvajalcev, ki jih bo navedel v svoji ponudbi.

Ponudbo lahko predloži tudi skupina ponudnikov (skupna ponudba), ki odgovarja naročniku neomejeno solidarno. Skupna ponudba mora biti pripravljena v skladu z navodili iz te razpisne dokumentacije.

### 3. Pravna podlaga

Javno naročilo se bo izvedlo v skladu z veljavno zakonodajo, ki ureja področje javnih naročil, javnih financ in področje, ki je predmet javnega naročila.

Za oddajo tega naročila se v skladu s 30a. členom Zakona o javnem naročanju (Uradni list RS, št. 12/13 - uradno prečiščeno besedilo, 19/14 in 90/14 - ZDU-II, v nadaljevanju: ZJN-2) izvede postopek oddaje naročila male vrednosti.

Naročnik bo na podlagi izpolnjevanja v nadaljevanju navedenih pogojev in meril izvedel pogajanja in izbral najugodnejšega ponudnika, s katerim bo sklenil pogodbo.

### 4. Pojasnila in spremembe razpisne dokumentacije

Morebitne spremembe in pojasnila razpisne dokumentacije bodo objavljena na portalu javnih naročil. Pojasnila bodo objavljena najpozneje šest dni pred dnevom za oddajo ponudb pod pogojem, da je bil zahtevek za pojasnilo prejet preko portala javnih naročil vsaj dva delovna dneva prej. Pojasnila in spremembe so sestavni del razpisne dokumentacije in jih je treba upoštevati pri pripravi ponudbe.

Naročnik bo po potrebi podaljšal rok za oddajo ponudb, da bo ponudnikom omogočil upoštevanje dopolnitev. S premaknitvijo roka za oddajo ponudb se pravice in obveznosti naročnika in ponudnikov vežejo na nove roke, ki posledično izhajajo iz podaljšane roka za oddajo ponudb.

### 5. Ponudbena dokumentacija

Ponudbena dokumentacija mora vsebovati ustrezno izpolnjene obrazce in druge listine zahtevane v razpisni dokumentaciji v vrstnem redu kot so navedeni:

Številka priloge	Naziv priloge	Navodila za izpolnjevanje obrazcev
<b>PRILOGA 1</b>	Prijavni obrazec	<ul style="list-style-type: none"><li>- Priložen obrazec ponudnik izpolni, podpiše in žigosa.</li><li>- V primeru skupne ponudbe obrazec izpolni, podpiše in žigosa vsak partner v skupni ponudbi.</li><li>- Obrazec se po potrebi lahko fotokopira.</li></ul>
<b>PRILOGA 2</b>	Izjava	<ul style="list-style-type: none"><li>- Priložen obrazec ponudnik izpolni, podpiše in žigosa.</li><li>- V primeru skupne ponudbe obrazec izpolni, podpiše in žigosa vsak partner v skupni ponudbi.</li><li>- Obrazec se po potrebi lahko fotokopira.</li></ul>

<b>PRILOGA 3</b>	Izjava pravne osebe	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Priložen obrazec ponudnik izpolni, podpiše in žigosa.</li> <li>- V primeru skupne ponudbe obrazec izpolni, podpiše in žigosa vsak partner v skupni ponudbi.</li> <li>- Obrazec se po potrebi lahko fotokopira.</li> </ul>
<b>PRILOGA 4</b>	Izjava zakonitega zastopnika pravne osebe	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Priložen obrazec ponudnik izpolni, podpiše in žigosa za vsakega zakonitega zastopnika.</li> <li>- V primeru skupne ponudbe obrazec izpolni, podpiše in žigosa za vsakega zakonitega zastopnika vsak partner v skupni ponudbi.</li> <li>- Obrazec se po potrebi lahko fotokopira.</li> </ul>
<b>PRILOGA 5</b>	Ponudba	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Priložen obrazec ponudnik izpolni, podpiše in žigosa.</li> <li>- V primeru skupne ponudbe obrazec izpolni le vodilni partner.</li> <li>- Ponudnik lahko samostojno ali v skupni ponudbi nastopa le v eni ponudbi, kot podizvajalec pa lahko nastopa v večih ponudbah.</li> </ul>
<b>PRILOGA 6</b>	BON obrazec	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Ponudnik priloži zahtevan BON obrazec.</li> <li>- V primeru skupne ponudbe, predloži BON obrazec vsak izmed partnerjev v skupni ponudbi.</li> </ul>
<b>PRILOGA 7 in 7/1</b>	Referenčna tabela in potrdila	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Priložen obrazec ponudnik izpolni, podpiše in žigosa.</li> <li>- Obrazec se po potrebi lahko fotokopira.</li> <li>- Za to tabelo ponudnik priloži zahtevana potrdila.</li> </ul>
<b>PRILOGA 8</b>	Podizvajalci	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Ponudnik izpolni vse obrazce, ki so zahtevani in priloži sporazume o medsebojnem sodelovanju.</li> </ul>
<b>PRILOGA 9</b>	Skupna ponudba	Ponudniki v skupni ponudbi predložijo: <ul style="list-style-type: none"> <li>- seznam ponudnikov v skupni ponudbi,</li> <li>- sporazum o medsebojnem sodelovanju in</li> <li>- ponudbeno dokumentacijo, kot je zahtevana v prilogi 9</li> </ul>

## 6. Rok veljavnosti ponudbe

Ponudba mora biti veljavna do vključno 120 dni od odpiranja ponudb.

## 7. Jezik, valuta

Ponudbe morajo biti napisane v slovenskem jeziku in vrednosti izkazane v evrih.

## 8. Priprava ponudbene dokumentacije

Ponudbena dokumentacija mora vsebovati ustrezno izpolnjene obrazce in druge listine zahtevane v razpisni dokumentaciji. Za izpolnjenimi obrazci morajo biti priložene zahtevane priloge v vrstnem redu kot so le-te zahtevane.

Ponudbena dokumentacija mora biti natipkana ali napisana z neizbrisljivo pisavo. Popravljenе napake morajo biti označene z inicialkami osebe, ki podpisuje ponudbo, žigom in datumom popravka.

Vsi dokumenti, ki sestavljajo ponudbo, morajo biti zvezani tako, da posameznih listov oziroma prilog ni možno naknadno vložiti, odstraniti ali zamenjati brez vidne poškodbe listov.

Ponudnik žigosa dokumente le v primeru, če posluje z žigom.

## 9. Stroški

Ponudnik nosi vse stroške povezane s pripravo in predložitvijo ponudbe.

## 10. Variantne ponudbe

Variantne ponudbe niso dovoljene.

## 11. Skupna ponudba

Pri javnem naročilu je dovoljena skupna ponudba več pogodbenih partnerjev. V takem primeru bo naročnik zahteval, da skupina gospodarskih subjektov predloži pravni akt o skupni izvedbi naročila. V pravnem aktu mora biti navedeno, kdo so partnerji v skupni ponudbi, kdo je vodilni partner, področje dela, ki ga bo prevzel in izvedel vsak partner v skupni ponudbi, način plačila (preko vodilnega partnerja ali vsakemu partnerju posebej), druge morebitne pravice in obveznosti med

partnerji v skupni ponudbi. Pravni akt o skupni izvedbi naročila mora biti datiran, žigosan in podpisan s strani vseh partnerjev v skupni ponudbi.

Ponudniki v skupni ponudbi predložijo ponudbeno dokumentacijo, kot je zahtevana v prilogi 9.

Ponudnik, ki nastopa v več kot eni prijavi, ne glede na to, ali nastopa samostojno ali kot partner v skupni prijavi, lahko za isto naročilo nastopa samo v eni ponudbi, sicer se izločijo vse ponudbe v katerih nastopa.

## 12. Podizvajalci

V primeru, da bo ponudnik v obrazcu Ponudba (priloga 5) navedel, da bo pri izvedbi naročila sodeloval s podizvajalci bo moral predložiti:

- obrazec Udeležba podizvajalcev (priloga 8/1),
- obrazec Podatki o podizvajalcu (priloga 8/2),
- sporazum o medsebojnem sodelovanju (priloga 8/3),
- izjava podizvajalca o izpolnjevanju pogojev (priloga 8/4)
- izjava zakonitega zastopnika pravne osebe (priloga 8/4A) in
- pooblastilo ponudnika (izvajalca) naročniku za neposredno plačilo podizvajalcem (priloga 8/5).

Sporazum o medsebojnem sodelovanju pri izvedbi javnega naročila mora vsebovati:

- podatke o ponudniku (naziv in naslov, matična številka, davčna številka/ identifikacijska številka za DDV, številka transakcijskega računa),
- podatke o podizvajalcu (naziv, polni naslov, matična številka, davčna številka/ identifikacijska številka za DDV in transakcijski račun),
- predmet sporazuma, vrsto del, ki jih prevzema podizvajalec, obseg teh del, vrednost del, ki jih prevzema podizvajalec, kraj in rok izvedbe teh del,
- soglasje podizvajalca, na podlagi katerega naročnik namesto ponudniku (izbranemu izvajalcu) poravnava podizvajalčevo terjatev do ponudnika (izbranega izvajalca).

V prejšnjem odstavku navedene druga, tretja in četrta alineja so v skladu z ZJN-2 obvezna sestavina pogodbe o izvedbi javnega naročila, neposredna plačila podizvajalcem pa so v skladu z ZJN-2 obvezna.

Podizvajalec mora s ponudnikom skleniti medsebojno pogodbo in skladno z ZJN-2 kopijo te pogodbe posredovati naročniku. Pri izbrani ponudbi so kakršnekoli naknadne spremembe v zvezi s podizvajalci možne le ob izpolnjevanju razpisanih pogojev, ob soglasju naročnika in v skladu z ZJN-2.

## 13. Predložitev ponudb, mesto in rok oddaje ponudb

Ponudniki morajo oddati svoje ponudbe v zaprti ovojnici/zaprtih ovojnicah. Na ovojnici/ovojnicah mora biti zapisano »**NE ODPIRAJ - PONUDBA JN 7560-15-210004- Analiza vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih v VVO MOL za leto 2015**«. Ponudnik lahko na ovojnico/ovojnice prilepi obrazec »OZNAČBA PONUDBE« (priloga C).

Za napačno označene ponudbe naročnik ne prevzema odgovornosti v primeru založitve.

Naročnik mora ponudbe prejeti osebno ali po pošti najkasneje do 17.6.2015 do 9.00 ure na naslov: Mestna občina Ljubljana, Služba za javna naročila, Dalmatinova 1/II. nadstropje, 1000 Ljubljana.

Osebno se lahko ponudbe odda vsak delavnik od 8:00 do 14:00 ure.

#### **14. Umik, sprememba ali dopolnitev ponudbe**

Ponudniki lahko umaknejo, spremenijo ali dopolnijo ponudbe s pisnim obvestilom, ki mora na naslov naročnika, naveden v prejšnji točki, prispeti do zaključka roka za oddajo ponudb. Na ovojnici/ovojnicah mora biti zapisano »**NE ODPIRAJ - PONUDBA JN 7560-15--210004 Analiza rodovitnosti tal in vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih v VVO MOL za leto 2015** – z oznako **UMIK / SPREMEBA / DOPOLNITEV**«, glede na to ali gre za umik, spremembo ali dopolnitev že oddane ponudbe.

V primeru umika ponudbe po poteku roka za oddajo ponudb bo naročnik ravnal v skladu s 1. odstavkom 74. a člena ZJN-2.

#### **15. Način, mesto in rok odpiranja ponudb**

Javno odpiranje ponudb bo **17.6.2015** ob **10.00** uri v prostorih Mestne uprave Mestne občine Ljubljana, Služba za javna naročila, Dalmatinova 1/II. nadstropje, Ljubljana.

Predstavniki ponudnikov, ki želijo sodelovati pri javnem odpiranju ponudb, morajo imeti pisna pooblastila za zastopanje. Pooblastila ne potrebujejo predstavniki ponudnikov, ki so registrirani za zastopanje. Nepooblaščen predstavniki ponudnikov ne morejo opravljati dejanj, ki pomenijo zastopanje pravne osebe.

Nepravočasno prispela ponudba se neodprta vrne ponudniku po končanem postopku odpiranja ponudb.

#### **16. Obveščanje ponudnikov**

Po javnem odpiranju ponudb bo kontaktna oseba naročnika vsa obvestila in druge informacije o javnem naročilu praviloma pošiljala po e-pošti kontaktni osebi ponudnika, navedeni v prijavi.

#### **17. Pregled in presoja ponudb**

Pri pregledu ponudb se presojuje le tiste listine in navedbe, ki so zahtevane v razpisni dokumentaciji. Glede predloženih listin in navedb (izjav) se od ponudnika lahko zahteva pojasnila ali dodatna (stvarna) dokazila o izpolnjevanju posameznih zahtev in pogojev iz razpisne dokumentacije. Popravki formalnih nepopolnosti, dopolnitve in računskih napak v ponudbi so dopustni le v okviru meja, določenih z zakonom.

Ponudbo se izloči, če ponudnik v roku, ki ga določi naročnik, ne predloži zahtevanih pojasnil ali dokazil ali, če ne dopolni formalno nepopolne ponudbe.

Ponudbo se izloči, če ponudnik ne izpolnjuje pogojev za priznanje sposobnosti ali zahtev iz razpisne dokumentacije.

Ponudbo se izloči kot neprimerno in zavajajočo, če se izkaže, da je ponudnik samovoljno spremenil naročnikovo specifikacijo naročila.

Ponudbo se izloči, če se pri naročniku pojavi utemeljen sum, da je ponudnik predložil neresnične izjave ali dokazila ter v takem primeru tudi poda predlog za uvedbo postopka o prekršku po ZJN-2.

#### **18. Postopek s pogajanjem**

Naročnik bo ponudnike, ki bodo izpolnjevali zahtevane pogoje, po pregledu ponudb pisno pozval k pogajanju in sicer v enem ali več zaporednih krogih. Predmet pogajanj bo cena del.

## 19. Ustavitev postopka, zavrnitev vseh ponudb, odstop od izvedbe javnega naročila

Naročnik lahko postopek javnega naročila ustavi, zavrne vse ponudbe ali odstopi od izvedbe javnega naročila v skladu z veljavno zakonodajo na področju javnega naročanja.

## 20. Način vložitve revizijskega zahtevka

Če se zahtevek za revizijo nanaša na storitve v postopku oddaje naročila male vrednosti je dolžan vlagatelj ob vložitvi zahtevka za revizijo vplačati takso v višini 1.500,00 EUR na transakcijski račun št. SI56 0110 0100 0358 802, sklic 11 16110-7111290-XXXXXXLL (prvih šest števil je zaporedna številka objave na enotnem informacijskem portalu javnih naročil, ki jo ponudnik vpiše sam, zadnji dve številki pa pomenita oznako leta).

Zahtevek za revizijo mora biti sestavljen v skladu z določili 15. člena ZPVPJN, vloži se pisno neposredno pri naročniku, po pošti priporočeno ali priporočeno s povratnico. Vlagatelj mora zahtevku za revizijo priložiti potrdilo o plačilu takse. Zahtevek za revizijo se vloži v roku iz 25. člena ZPVPJN.

## II. OPIS PREDMETA JAVNEGA NAROČILA

Predmet javnega naročila je izvedba analiz rodovitnosti tal in vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih na vodovarstvenih območjih vodarn, kjer se črpa pitna voda za potrebe mesta Ljubljane, individualno svetovanje in izobraževanje sodelujočih kmetovalcev in predstavitev rezultatov naloge na dveh predavanjih za kmetovalce

Količina in obseg naročila sta razvidna iz projektne naloge in vzorca pogodbe.

## III. POGOJI ZA UGOTAVLJANJE SPOSOBNOSTI IN NAVODILA O NAČINU DOKAZOVANJA SPOSOBNOSTI PONUDNIKA

Za priznanje sposobnosti mora ponudnik izpolnjevati pogoje skladno z določbami ZJN-2 v členih od 42 do 45 in pogoje, ki so določeni v tej razpisni dokumentaciji. V primeru, da ponudnik nastopa v skupni ponudbi ali s podizvajalci, mora pogoje za priznanje sposobnosti, kjer je to v razpisni dokumentaciji določeno, izpolnjevati tudi vsak od partnerjev v primeru skupne ponudbe oziroma vsak izmed podizvajalcev, ki jih ponudnik v ponudbi navede. Ponudnik dokazuje izpolnjevanje posameznega pogoja z izjavo, ki je dana pod kazensko in materialno odgovornostjo oz. s kopijo ustreznih listin, kjer so le te izrecno zahtevane.

Ponudniki, ki nimajo sedeža v Republiki Sloveniji predložijo dokazila o izpolnjevanju pogojev, s katerimi dokazujejo osnovno sposobnost, v skladu s predpisi države članice, v kateri imajo registrirano svojo dejavnost. Če država, v kateri ima ponudnik svoj sedež ne izdaja takšnih dokumentov, lahko ponudnik namesto pisnega dokazila predloži zapriseženo izjavo prič ali zapriseženo izjavo ponudnika, ki mora biti podana pred pravosodnim ali upravnim organom, notarjem poklicnih ali gospodarskih subjektov v državi, kjer ima ponudnik sedež.

Starost listin: listine morajo odražati aktualno stanje razen, kjer je izrecno zahtevana listina za določeno obdobje oz. listina določene starosti.

Naročnik bo, v primeru dvoma v podano izjavo, kjer se le-ta zahteva, sam pridobil potrdila o podatkih, ki se nanašajo na priznanje sposobnosti in se vodijo v uradnih evidencah državnih organov, organov lokalnih skupnosti ali nosilcih javnih pooblastil oziroma bo pozval ponudnika, da v postavljenem roku izroči ustrezna potrdila, ki se nanašajo na podatke o priznanju sposobnosti in se ne vodijo v uradnih evidencah državnih organov, organov lokalnih skupnosti ali nosilcev javnih pooblastil. Če pozvani ponudnik v postavljenem roku naročniku ne bo izročil zahtevanih potrdil, bo naročnik njegovo ponudbo izločil.

Kot to določata trinajsti in štirinajsti odstavek 71. člena ZJN-2 bo moral izbrani ponudnik na poziv naročnika, v postopku javnega naročila ali pri izvajanju javnega naročila, v roku osmih dni od prejema poziva, naročniku posredovati podatke o:

- svojih ustanoviteljih, družbenikih, delničarjih, komanditistih ali drugih lastnikih in podatke o lastniških deležih navedenih oseb;

<p>- gospodarskih subjektih, za katere se glede na določbe zakona, ki ureja gospodarske družbe, šteje, da so z njimi povezane družbe.</p> <p>V skladu s šestim odstavkom 14. člena in 35. členom Zakona o integriteti in preprečevanju korupcije (Uradni list RS, št. 69/11-UPB2) bo moral izbrani ponudnik, pred sklenitvijo pogodbe z naročnikom, zaradi zagotovitve transparentnosti posla in preprečitve korupcijskih tveganj, izročiti izjavo oziroma podatke o udeležbi fizičnih in pravnih oseb v lastništvu ponudnika, vključno z udeležbo tihih družbenikov, ter gospodarskih subjektih, za katere se glede na določbe zakona, ki ureja gospodarske družbe šteje, da so povezane družbe s ponudnikom. Za fizične osebe izjava vsebuje ime in priimek, naslov prebivališča in delež lastništva. Če ponudnik predloži lažno izjavo oziroma poda neresnične podatke o navedenih dejstvih, ima to za posledico ničnost pogodbe.</p>	
<p><b>1. Ponudnik in vsak njegov zakoniti zastopnik, v kolikor gre za pravno osebo, ni bil pravnomočno obsojen zaradi kaznivih dejanj, določenih v prvem odstavku 42. člena ZJN-2</b> (v primeru skupne ponudbe mora pogoj izpolniti vsak izmed partnerjev).</p> <p>Naročnik si pridržuje pravico, da izjavo ponudnika preveri pri ministrstvu pristojnem za pravosodje.</p>	<p>DOKAZILI:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Izjava pravne osebe, dana pod kazensko in materialno odgovornostjo s pooblastilom (priloga 3) in</li> <li>- Izjava zakonitega zastopnika pravne osebe, dana pod kazensko in materialno odgovornostjo s pooblastilom (priloga 4).</li> </ul>
<p><b>2. Ponudnik na dan, ko poteče rok za oddajo ponudb ne sme biti izločen iz postopkov oddaje javnih naročil zaradi uvrstitve v evidenco ponudnikov z negativnimi referencami iz 77. a člena ZJN-2</b> (v primeru skupne ponudbe mora pogoj izpolniti vsak izmed partnerjev).</p>	<p>DOKAZILO:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Izjava ponudnika, dana pod kazensko in materialno odgovornostjo (priloga 2).</li> </ul>
<p><b>3. Ponudnik ne sme imeti na dan, ko je bila oddana ponudba, v skladu s predpisi države, v kateri ima sedež ali predpisi države naročnika, neplačanih zapadlih obveznosti v zvezi s plačili prispevkov za socialno varnost ali v zvezi s plačili davkov v vrednosti 50 eurov ali več.</b></p> <p>Naročnik si pridržuje pravico, da izjavo ponudnika preveri. (v primeru skupne ponudbe mora pogoj izpolniti vsak izmed partnerjev, v primeru ponudbe s podizvajalci mora pogoj izpolniti vsak podizvajalec).</p>	<p>DOKAZILO:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Naročnik od pristojnega urada DURS pridobi sam.</li> </ul>
<p><b>4. Ponudnik zagotavlja, da:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- ni v postopku prisilne poravnave ali zanj ni bil podan predlog za začetek postopka prisilne poravnave in sodišče o tem predlogu še ni odločilo;</li> <li>- ni v stečajnem postopku ali zanj ni bil podan predlog za začetek stečajnega postopka in sodišče o tem predlogu še ni odločilo;</li> <li>- da ni v postopku prisilnega prenehanja, zanj ni bil podan predlog za začetek prisilnega prenehanja in sodišče o tem predlogu še ni odločilo.</li> <li>- z njegovimi posli iz drugih razlogov ne upravlja sodišče;</li> <li>- ni opustil poslovne dejavnosti oz. ni v katerem koli podobnem položaju;</li> </ul> <p>Naročnik si pridržuje pravico, da izjavo ponudnika preveri. (v primeru skupne ponudbe mora pogoj izpolniti vsak izmed partnerjev)</p>	<p>DOKAZILO:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Izjava ponudnika, dana pod kazensko in materialno odgovornostjo (priloga 2).</li> </ul>



<p><b>5. Ponudnik ni bil s pravnomočno sodbo v nobeni državi obsojen za prestop v zvezi z njegovim poklicnim ravnanjem (v primeru skupne ponudbe mora pogoj izpolniti vsak izmed partnerjev).</b></p>	<p><b>DOKAZILO:</b> Izjava ponudnika, dana pod kazensko in materialno odgovornostjo (priloga 2).</p>
<p><b>6. Ponudnik ni nikoli storil velike strokovne napake oziroma ni huje kršil poklicnih pravil</b> <i>(v primeru skupne ponudbe mora pogoj izpolniti vsak izmed partnerjev).</i></p>	<p><b>DOKAZILO:</b> Izjava ponudnika, dana pod kazensko in materialno odgovornostjo (priloga 2).</p>
<p><b>7. Ponudnik ni nikoli pri dajanju informacij, zahtevanih v skladu z določbami 41. do 49. člena veljavnega Zakona o javnem naročanju, v tem ali predhodnih postopkih, namerno podal zavajajoče razlage ali teh informacij ni zagotovil</b> <i>(v primeru skupne ponudbe mora pogoj izpolniti vsak izmed partnerjev).</i></p>	<p><b>DOKAZILO:</b> - Izjava ponudnika, dana pod kazensko in materialno odgovornostjo (priloga 2).</p>
<p><b>8. Ponudnik mora biti registriran za dejavnost, ki je predmet javnega naročila (v primeru skupne ponudbe mora pogoj izpolniti vsak izmed partnerjev).</b></p>	<p><b>DOKAZILO:</b> - Izjava ponudnika, dana pod kazensko in materialno odgovornostjo (priloga 2).</p>
<p><b>9. Ponudnik mora izkazovati, da v preteklih šestih mesecih ni imel dospelih neporavnanih obveznosti.</b> Ponudnik mora dokazilo pridobiti sam in ga priložiti k ponudbi. Obrazec ne sme biti starejši od 30 dni od dneva določenega za odpiranje ponudb. Potrdilo mora biti predloženo v originalu ali kopiji. V primeru, da v državi sedeža ponudnik ne more pridobiti zahtevanega obrazca, naj predloži drug enakovreden dokument, iz katerega je razvidno izpolnjevanje pogoja. <i>(v primeru skupne ponudbe mora pogoj izpolnjevati vsak izmed partnerjev v skupni ponudbi)</i></p>	<p><b>DOKAZILO (priloga 6):</b> - ustrezen BON obrazec izdajatelja AJPEŠ, iz katerega je razvidno izpolnjevanje pogoja</p>
<p><b>10. Ponudnik mora predložiti najmanj 2 referenci o izvedenih monitoringih rodovitnosti kmetijskih tal in vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih na VVO območjih v zadnjih treh letih.</b> <b>Ponudnik mora za vsako referenco priložiti pisna strokovna priporočila naročnika 7/1.</b></p>	<p><b>DOKAZILO:</b> Referenčna tabela (priloga 7 + priloga 7/1).</p>
<p><b>11. Ponudnik bo predmetno naročilo izvedel najkasneje do 25.11.2015.</b></p>	<p><b>DOKAZILO:</b> - Izjava ponudnika, dana pod kazensko in materialno odgovornostjo (priloga 2).</p>

#### IV. MERILO

Merilo za izbiro je **najnižja skupna ponudbena cena**.

Pri ocenjevanju ponudb bo naročnik upošteval samo ponudbe, ki izpolnjujejo vse pogoje.

Davek na dodano vrednost (DDV) mora biti prikazan ločeno.

#### VI. PRILOGE RAZPISNE DOKUMENTACIJE

- Projektna naloga (priloga A)
- Vzorec pogodbe (priloga B)
- Oznacba ponudbe (priloga C)

## PONUDBENA DOKUMENTACIJA

Številka priloge	Naziv priloge
<b>PRILOGA 1</b>	Prijavni obrazec
<b>PRILOGA 2</b>	Izjava
<b>PRILOGA 3</b>	Izjava pravne osebe
<b>PRILOGA 4</b>	Izjava zakonitega zastopnika pravne osebe
<b>PRILOGA 5</b>	Ponudba
<b>PRILOGA 6</b>	BON obrazec
<b>PRILOGA 7 in 7/1</b>	Referenčna tabela in potrdila
<b>PRILOGA 8</b>	Podizvajalci
<b>PRILOGA 9</b>	Skupna ponudba

## PRIJAVNI OBRAZEC

1. Ponudnik: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

se prijavljam na vaš razpis za izbiro izvajalca za izvedbo javnega naročila »Analiza rodovitnosti tal in vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih v VVO MOL za leto 2015«

2. Podpisnik pogodbe:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

3. Naziv, telefon, faks in elektronski naslov osebe, ki bo dajala pojasnila v zvezi s ponudbo:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

4. Transakcijski račun:

\_\_\_\_\_

5. Transakcijski račun odprt pri (naziv banke):

\_\_\_\_\_

6. Identifikacijska številka ponudnika za DDV:

\_\_\_\_\_

7. Davčni urad, kjer je ponudnik vpisan v davčni register:

(pristojni davčni urad)

(naslov)

(pošta)

8. Matična številka ponudnika:

\_\_\_\_\_

Datum:

Žig:

Podpis:

PONUDNIK: \_\_\_\_\_

---



---



---

## IZJAVA

V zvezi z javnim naročilom »Analiza rodovitnosti tal in vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih v VVO MOL za leto 2015«, izjavljamo pod materialno in kazensko odgovornostjo:

- da se s to razpisno dokumentacijo in vzorcem pogodbe v celoti strinjamo in ju kot taka sprejemamo;
- da nismo bili obsojeni zaradi kaznivih dejanj opredeljenih v prvem odstavku 42. člena ZJN-2;
- da nismo uvrščeni v evidenco ponudnikov z negativnimi referencami iz 77. a člena ZJN-2;
- da nismo v postopku prisilne poravnave ali zoper nas ni bil podan predlog za začetek postopka prisilne poravnave in sodišče o tem predlogu še ni odločilo;
- da nismo v postopku prisilnega prenehanja, zoper nas ni bil podan predlog za začetek postopka prisilnega prenehanja in sodišče o tem predlogu še ni odločilo;
- da nismo v stečajnem postopku ali zoper nas na dan ni bil podan predlog za začetek stečajnega postopka in sodišče o tem predlogu še ni odločilo;
- da z našimi posli iz drugih razlogov ne upravlja sodišče oziroma da nismo opustili poslovne dejavnosti oziroma nismo v katerem koli podobnem položaju;
- da nismo nikoli storili velike strokovne napake oziroma nismo huje kršili poklicnih pravil da nismo nikoli pri dajanju informacij, zahtevanih v skladu z določbami 41. do 49. člena veljavnega Zakona o javnem naročanju, v tem ali predhodnih postopkih, namerno podali zavajajoče razlage ali teh informacij nismo zagotovili;
- da smo registrirani za dejavnost, ki je predmet javnega naročila;
- da bomo vsa razpisana dela izvedli v zahtevanem roku;
- da za te posle ne sodelujemo v nobeni drugi prijavi ne kot samostojni kandidat ne kot partner v skupnem poslu – strinjamo se s sankcijo, da ponudnik, ki nastopa v več kot eni ponudbi, ne glede na to, ali nastopa samostojno ali kot partner, diskvalificira vse ponudbe, v katerih nastopa;
- da prevzemamo osebno odgovornost, da smo dali resnične podatke in verodostojne dokumente, hkrati pa pooblaščamo naročnika Mestno občino Ljubljana, da skladno s prvim odstavkom 77. člena ZJN-2 preveri obstoj in vsebino podatkov iz ponudbe;
- da bomo imeli ob sklenitvi pogodbe z naročnikom ali med njenim izvajanjem, sklenjene pogodbe s podizvajalci, ki so navedeni v naši ponudbi (*velja le, če ponudnik nastopa s podizvajalci*);
- da funkcionarji, ki pri Mestni občini Ljubljana opravljajo funkcijo ali njihovi družinski člani niso udeleženi pri ponudniku, kot poslovodje, člani poslovodstva ali zakoniti zastopniki, niti niso neposredno ali preko drugih pravnih oseb v več kot 5 % deležu udeleženi pri ustanovitelskih pravicah, upravljanju ali kapitalu;
- da s to izjavo prevzemamo vse posledice, ki iz nje izhajajo.

V kolikor ponudnik ne bo izpolnjeval zgoraj navedenih pogojev bo njegova ponudba kot nepopolna izločena iz nadaljnjega ocenjevanja.

Datum:

Žig:

Podpis:

V primeru skupne ponudbe je potrebno izjavo priložiti za vsakega ponudnika posebej (izjava se fotokopira).

## IZJAVA PRAVNE OSEBE

V zvezi z javnim naročilom »Analiza rodovitnosti tal in vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih v VVO MOL za leto 2015« izjavljamo, da nismo bili pravnomočno obsojeni za kazniva dejanja iz 1. odstavka 42. člena ZJN-2, in sicer: sprejemanje podkupnine pri volitvah (157. člen KZ-1), goljufija (211. člen KZ-1), protipravno omejevanje konkurence (225. člen KZ-1), povzročitev stečaja z goljufijo ali nevestnim poslovanjem (226. člen KZ-1), oškodovanje upnikov (227. člen KZ-1), poslovna goljufija (228. člen KZ-1), goljufija na škodo Evropske unije (229. člen KZ-1), preslepitev pri pridobitvi in uporabi posojila ali ugodnosti (230. člen KZ-1), preslepitev pri poslovanju z vrednostnimi papirji (231. člen KZ-1), preslepitev kupcev (232. člen KZ-1), neupravičena uporaba tuje oznake ali modela (233. člen KZ-1), neupravičena uporaba tujega izuma ali topografije (234. člen KZ-1), ponareditev ali uničenje poslovnih listin (235. člen KZ-1), izdaja in neupravičena pridobitev poslovne skrivnosti (236. člen KZ-1), zloraba informacijskega sistema (237. člen KZ-1), zloraba notranje informacije (238. člen KZ-1), zloraba trga finančnih instrumentov (239. člen KZ-1), zloraba položaja ali zaupanja pri gospodarski dejavnosti (240. člen KZ-1), nedovoljeno sprejemanje daril (241. člen KZ-1), nedovoljeno dajanje daril (242. člen KZ-1), ponarejanje denarja (243. člen KZ-1), ponarejanje in uporaba ponarejenih vrednotnic ali vrednostnih papirjev (244. člen KZ-1), pranje denarja (245. člen KZ-1), zloraba negotovinskega plačilnega sredstva (246. člen KZ-1), uporaba ponarejenega negotovinskega plačilnega sredstva (247. člen KZ-1), izdelava, pridobitev in odtujitev pripomočkov za ponarejanje (248. člen KZ-1), davčna zatajitev (249. člen KZ-1), tihotapstvo (250. člen KZ-1), izdaja tajnih podatkov (260. člen KZ-1), jemanje podkupnine (261. člen KZ-1), dajanje podkupnine (262. člen KZ-1), sprejemanje koristi za nezakonito posredovanje (263. člen KZ-1), dajanje daril za nezakonito posredovanje (264. člen KZ-1) in hudodelsko združevanje (294. člen KZ-1).

Izjavo dajemo pod materialno in kazensko odgovornostjo.

**Hkrati s to izjavo pooblaščamo naročnika Mestno občino Ljubljana, da v primeru utemeljenega dvoma o osnovni sposobnosti pridobi vse informacije pri pristojnem organu.**

Polno ime pravne  
osebe \_\_\_\_\_

Sedež pravne osebe \_\_\_\_\_

Občina sedeža pravne  
osebe \_\_\_\_\_

Številka vpisa v sodni register (št. vložka): \_\_\_\_\_

Matična številka pravni  
osebe \_\_\_\_\_

(Podatki so zahtevani na obrazcu ministrstva pristojnega za pravosodje, s katerim naročnik pridobi potrdila iz kazenske evidence pravnih oseb).

Datum:

Žig:

Podpis:

V primeru skupne ponudbe je potrebno izjavo priložiti za vsakega ponudnika posebej (izjava se fotokopira).

PONUDNIK: \_\_\_\_\_

**IZJAVA ZAKONITEGA ZASTOPNIKA PRAVNE OSEBE**

V zvezi z javnim naročilom »**Analiza rodovitnosti tal in vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih v VVO MOL za leto 2015**«, izjavljam, da nisem bil pravnomočno obsojen za kazniva dejanja iz 1. odstavka 42. člena ZJN-2, in sicer: sprejemanje podkupnine pri volitvah (157. člen KZ-1), goljufija (211. člen KZ-1), protipravno omejevanje konkurence (225. člen KZ-1), povzročitev stečaja z goljufijo ali nevestnim poslovanjem (226. člen KZ-1), oškodovanje upnikov (227. člen KZ-1), poslovna goljufija (228. člen KZ-1), goljufija na škodo Evropske unije (229. člen KZ-1), preslepitev pri pridobitvi in uporabi posojila ali ugodnosti (230. člen KZ-1), preslepitev pri poslovanju z vrednostnimi papirji (231. člen KZ-1), preslepitev kupcev (232. člen KZ-1), neupravičena uporaba tuje oznake ali modela (233. člen KZ-1), neupravičena uporaba tujega izuma ali topografije (234. člen KZ-1), ponaređitev ali uničenje poslovnih listin (235. člen KZ-1), izdaja in neupravičena pridobitev poslovne skrivnosti (236. člen KZ-1), zloraba informacijskega sistema (237. člen KZ-1), zloraba notranje informacije (238. člen KZ-1), zloraba trga finančnih instrumentov (239. člen KZ-1), zloraba položaja ali zaupanja pri gospodarski dejavnosti (240. člen KZ-1), nedovoljeno sprejemanje daril (241. člen KZ-1), nedovoljeno dajanje daril (242. člen KZ-1), ponaređanje denarja (243. člen KZ-1), ponaređanje in uporaba ponaređenih vrednotnic ali vrednostnih papirjev (244. člen KZ-1), pranje denarja (245. člen KZ-1), zloraba negotovinskega plačilnega sredstva (246. člen KZ-1), uporaba ponaređenega negotovinskega plačilnega sredstva (247. člen KZ-1), izdelava, pridobitev in odtujitev pripomočkov za ponaređanje (248. člen KZ-1), davčna zatajitev (249. člen KZ-1), tihotapstvo (250. člen KZ-1), izdaja tajnih podatkov (260. člen KZ-1), jemanje podkupnine (261. člen KZ-1), dajanje podkupnine (262. člen KZ-1), sprejemanje koristi za nezakonito posredovanje (263. člen KZ-1), dajanje daril za nezakonito posredovanje (264. člen KZ-1) in hudodelsko združevanje (294. člen KZ-1).

Izjavo dajem pod materialno in kazensko odgovornostjo.

**Hkrati s to izjavo pooblaščamo naročnika Mestno občino Ljubljana, da v primeru utemeljenega dvoma o osnovni sposobnosti pridobi vse informacije pri pristojnem organu.**

Ime in priimek: \_\_\_\_\_

EMŠO (obvezen podatek): \_\_\_\_\_

Datum rojstva: \_\_\_\_\_

Kraj rojstva: \_\_\_\_\_

Občina rojstva: \_\_\_\_\_

Država rojstva: \_\_\_\_\_

Naslov stalnega/začasnega prebivališča:  
ulica in hišna številka: \_\_\_\_\_

Številka pošte in pošta: \_\_\_\_\_

Državljanstvo: \_\_\_\_\_

Moj prejšnji priimek in / ali  
ime se je glasilo: \_\_\_\_\_

(Podatki so zahtevani na obrazcu ministrstva pristojnega za pravosodje, s katerim naročnik pridobi potrdila iz kazenske evidence pravnih oseb).

Datum:

Žig:

Podpis:

V kolikor ima ponudnik več zakonitih zastopnikov je potrebno izjavo priložiti za vsakega posebej (izjava se fotokopira).

V primeru skupne ponudbe je potrebno izjavo priložiti za vsakega ponudnika posebej (izjava se fotokopira).



PONUDNIK: \_\_\_\_\_

ki ga zastopa \_\_\_\_\_

dajem naslednjo

**PONUDBO št.** \_\_\_\_\_**Način predložitve ponudbe** (ustrezno obkrožite)

Izjavljamo, da dajemo ponudbo:

- samostojno - kot samostojen ponudnik
- s podizvajalci - kot samostojen ponudnik s podizvajalci
- skupno ponudbo - kot partner v skupini ponudnikov

**Cena pogodbenih del**

<b>PONUDBENA CENA V EUR BREZ DDV</b>	
<b>DDV 22%</b>	
<b>SKUPAJ PONUDBENA CENA V EUR Z DDV</b>	

Ponudba velja do vključno 120 dni od datuma odpiranja ponudb.

Datum:

Žig:

Podpis:

**DOKAZILA O IZPOLNJEVANJU  
EKONOMSKO – FINANČNIH POGOJEV**

Ponudnik priloži BON obrazec izdajatelja AJPES, iz katerega je razviden podatek o številu dni blokad na transakcijskem/ih računu/ih za obdobje 6-mesecev pred njegovo izdajo

(priloži ponudnik)

## REFERENČNA TABELA

PONUĐNIK: \_\_\_\_\_

Ponudnik mora predložiti najmanj 2 referenci s področja analize rodovitnosti tal in vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih v VVO MOL v zadnjih treh letih.

Naziv investitorja oz. naročnika referenčnega posla	Predmet referenčnega posla – kratek opis storitve	Datum začetka in končanja posla	Vrednost posla

Opomba: Ponudniki naj navedejo samo storitve, ki so jih izvajali v obdobju zadnjih treh let.

*Datum:*

*Žig:*

*Podpis:*

Obrazec se po potrebi fotokopira.

**Potrditev referenc s strani posameznih naročnikov**

Na zaprosilo ponudnika (ime in naslov ponudnika):

.....  
.....

za ponudbo na javni razpis za »Analiza rodovitnosti tal in vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih v VVO MOL za leto 2015«

**POTRJUJEMO**

da nam je ponudnik v obdobju zadnjih treh let pred oddajo ponudbe uspešno izvedel istovrsten posel (kot je predmet tega naročila). Izvedena dela ocenjujemo kot kvalitetna v smislu upoštevanja smotrnih tehničnih rešitev, skladnosti z dosežki znanosti in tehnologije, realnih stroškov za vsa dela brez bistvenih prekoračitev pogodbene vrednosti objekta, upoštevanja ukrepov za varstvo ljudi, dobrin, premoženja in okolja, zagotavljanja nemotenega izvajanja vseh del po projektu in doseganja planiranega roka izvedbe del.

Naziv projekta:

\_\_\_\_\_

Lokacija projekta:

\_\_\_\_\_

Ponudnik je izvedel naslednje storitve:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Vrednost opravljenih storitev:

\_\_\_\_\_

Datum začetka posla:

\_\_\_\_\_

Datum končanja posla:

\_\_\_\_\_

Naziv in naslov naročnika:

.....  
.....

Kontaktna oseba naročnika (e-pošta) in telefonska številka:

.....

To potrdilo se izdaja na zahtevo zgoraj navedenega ponudnika in se bo uporabilo samo za potrjevanje referenc na javnem razpisu za zgoraj navedeno javno naročilo pri Mestni občini Ljubljana.

Kraj:.....

Datum:.....

Podpis odgovorne osebe naročnika:

.....

Obrazec se po potrebi fotokopira.

## **PODIZVAJALCI**

**Priloge za podizvajalce izpolni samo ponudnik, ki bo nastopal s podizvajalci.**

- obrazec Udeležba podizvajalcev (priloga 8/1),
- obrazec Podatki o podizvajalcu (priloga 8/2),
- sporazum o medsebojnem sodelovanju (priloga 8/3),
- izjava podizvajalca o izpolnjevanju pogojev (priloga 8/4)
- izjava zakonitega zastopnika pravne osebe (priloga 8/4A) in
- pooblastilo ponudnika (izvajalca) naročniku za neposredno plačilo podizvajalcem (priloga 8/5)

## UDELEŽBA PODIZVAJALCEV

V zvezi z javnim naročilom »Analiza rodovitnosti tal in vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih v VVO MOL za leto 2015«, izjavljamo, da nastopamo s podizvajalci in sicer v nadaljevanju navajamo udeležbe le-teh:

Podizvajalec \_\_\_\_\_ (naziv)  
 bo izvedel \_\_\_\_\_ (vrsta del)  
 v količini \_\_\_\_\_  
 v vrednosti \_\_\_\_\_ EUR brez DDV  
 kraj izvedbe \_\_\_\_\_ rok izvedbe del podizvajalca \_\_\_\_\_

Podizvajalec \_\_\_\_\_ (naziv)  
 bo izvedel \_\_\_\_\_ (vrsta del)  
 v količini \_\_\_\_\_  
 v vrednosti \_\_\_\_\_ EUR brez DDV  
 kraj izvedbe \_\_\_\_\_ rok izvedbe del podizvajalca \_\_\_\_\_

Podizvajalec \_\_\_\_\_ (naziv)  
 bo izvedel \_\_\_\_\_ (vrsta del)  
 v količini \_\_\_\_\_  
 v vrednosti \_\_\_\_\_ EUR brez DDV  
 kraj izvedbe \_\_\_\_\_ rok izvedbe del podizvajalca \_\_\_\_\_

Kraj in  
datum: \_\_\_\_\_

Ponudnik: \_\_\_\_\_

Žig in  
podpis: \_\_\_\_\_

Ponudnik mora izpolniti vse rubrike.  
 Obrazec se po potrebi fotokopira.

**PODATKI O PODIZVAJALCU**

PODIZVAJALEC	
NASLOV	
ZAKONITI ZASTOPNIK PODIZVAJALCA	
TELEFON	
FAKS	
ELEKTRONSKI NASLOV	
MATIČNA ŠTEVILKA PODJETJA	
IDENTIFIKACIJSKA ŠTEVILKA ZA DDV	
PRISTOJNI URAD DURS-a:	
TRANSAKCIJSKI RAČUN	
TRANSAKCIJSKI RAČUN ODPRT PRI	

**SOGLASJE PODIZVAJALCA:**

Podizvajalec \_\_\_\_\_ ,  
 (naziv in naslov podizvajalca)

soglašam, da naročnik naše terjatve do izvajalca (ponudnika, pri katerem bomo sodelovali kot podizvajalec), ki bodo izhajale iz opravljenega dela pri izvedbi naročila, plačuje neposredno na naš transakcijski račun, in sicer na podlagi izstavljenih situacij, ki jih bo predhodno potrdil izvajalec in bodo priloga situacijam, ki jih bo naročniku izstavil izvajalec.

Kraj in datum: \_\_\_\_\_

Podizvajalec: \_\_\_\_\_

Žig in podpis: \_\_\_\_\_

V primeru večjega števila podizvajalcev se obrazec fotokopira.

**SPORAZUM  
O MEDSEBOJNEM SODELOVANJU**

(med ponudnikom in podizvajalci – priloži ponudnik)



PODIZVAJALEC: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

## IZJAVA

V zvezi z javnim naročilom »Analiza rodovitnosti tal in vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih v VVO MOL za leto 2015«, izjavljamo pod materialno in kazensko odgovornostjo, v obsegu del ali dobav ali storitev, ki smo jih prevzeli kot podizvajalci:

- da se s to razpisno dokumentacijo in vzorcem pogodbe v celoti strinjamo in ju kot taka sprejemamo;
- nismo bili obsojeni zaradi kaznivih dejanj opredeljenih v prvem odstavku 42. člena ZJN-2;
- da nismo uvrščeni v evidenco ponudnikov z negativnimi referencami iz 77. a člena ZJN-2;
- da nismo v postopku prisilne poravnave ali zoper nas ni bil podan predlog za začetek postopka prisilne poravnave in sodišče o tem predlogu še ni odločilo;
- da nismo v postopku prisilnega prenehanja, zoper nas ni bil podan predlog za začetek postopka prisilnega prenehanja in sodišče o tem predlogu še ni odločilo;
- da nismo v stečajnem postopku ali zoper nas ni bil podan predlog za začetek stečajnega postopka in sodišče o tem predlogu še ni odločilo;
- da z našimi posli iz drugih razlogov ne upravlja sodišče oziroma da nismo opustili poslovne dejavnosti oziroma nismo v katerem koli podobnem položaju;
- da nismo nikoli storili velike strokovne napake oziroma nismo huje kršili poklicnih pravil
- da nismo nikoli pri dajanju informacij, zahtevanih v skladu z določbami 41. do 49. člena veljavnega Zakona o javnem naročanju, v tem ali predhodnih postopkih, namerno podali zavajajoče razlage ali teh informacij nismo zagotovili;
- da smo registrirani za dejavnost, ki je predmet javnega naročila, ki jo bomo opravili kot podizvajalci;
- da bomo vsa razpisana dela izvedli v zahtevanem roku;
- da za te posle ne sodelujemo v nobeni drugi prijavi ne kot samostojni kandidat ne kot partner v skupnem poslu – strinjamo se s sankcijo, da ponudnik, ki nastopa v več kot eni ponudbi, ne glede na to, ali nastopa samostojno ali kot partner, diskvalificira vse ponudbe, v katerih nastopa;
- da prevzemamo osebno odgovornost, da smo dali resnične podatke in verodostojne dokumente, hkrati pa pooblaščamo naročnika Mestno občino Ljubljana, da skladno s prvim odstavkom 77. člena ZJN-2 preveri obstoj in vsebino podatkov iz ponudbe;
- da funkcionarji, ki pri Mestni občini Ljubljana opravljajo funkcijo ali njihovi družinski člani niso udeleženi pri podizvajalcu, kot poslovodje, člani poslovodstva ali zakoniti zastopniki, niti niso neposredno ali preko drugih pravnih oseb v več kot 5 % deležu udeleženi pri ustanoviteljskih pravicah, upravljanju ali kapitalu;
- da s to izjavo prevzemamo vse posledice, ki iz nje izhajajo.

Datum:

Žig:

Podpis:

Opomba: Obrazec »Izjava« se po potrebi fotokopira.

PODIZVAJALEC: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

## IZJAVA ZAKONITEGA ZASTOPNIKA PRAVNE OSEBE

V zvezi z javnim naročilom »Analiza rodovitnosti tal in vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih v VVO MOL za leto 2015« izjavljam, da nisem bil pravnomočno obsojen za kazniva dejanja iz 1. odstavka 42. člena ZJN-2, in sicer: sprejemanje podkupnine pri volitvah (157. člen KZ-1), goljufija (211. člen KZ-1), protipravno omejevanje konkurence (225. člen KZ-1), povzročitev stečaja z goljufijo ali nevestnim poslovanjem (226. člen KZ-1), oškodovanje upnikov (227. člen KZ-1), poslovna goljufija (228. člen KZ-1), goljufija na škodo Evropske unije (229. člen KZ-1), preslepitev pri pridobitvi in uporabi posojila ali ugodnosti (230. člen KZ-1), preslepitev pri poslovanju z vrednostnimi papirji (231. člen KZ-1), preslepitev kupcev (232. člen KZ-1), neupravičena uporaba tuje oznake ali modela (233. člen KZ-1), neupravičena uporaba tujega izuma ali topografije (234. člen KZ-1), ponaređitev ali uničenje poslovnih listin (235. člen KZ-1), izdaja in neupravičena pridobitev poslovne skrivnosti (236. člen KZ-1), zloraba informacijskega sistema (237. člen KZ-1), zloraba notranje informacije (238. člen KZ-1), zloraba trga finančnih instrumentov (239. člen KZ-1), zloraba položaja ali zaupanja pri gospodarski dejavnosti (240. člen KZ-1), nedovoljeno sprejemanje daril (241. člen KZ-1), nedovoljeno dajanje daril (242. člen KZ-1), ponaređanje denarja (243. člen KZ-1), ponaređanje in uporaba ponaređenih vrednotnic ali vrednostnih papirjev (244. člen KZ-1), pranje denarja (245. člen KZ-1), zloraba negotovinskega plačilnega sredstva (246. člen KZ-1), uporaba ponarejenega negotovinskega plačilnega sredstva (247. člen KZ-1), izdelava, pridobitev in odtujitev pripomočkov za ponaređanje (248. člen KZ-1), davčna zatajitev (249. člen KZ-1), tihotapstvo (250. člen KZ-1), izdaja tajnih podatkov (260. člen KZ-1), jemanje podkupnine (261. člen KZ-1), dajanje podkupnine (262. člen KZ-1), sprejemanje koristi za nezakonito posredovanje (263. člen KZ-1), dajanje daril za nezakonito posredovanje (264. člen KZ-1) in hudodelsko združevanje (294. člen KZ-1).

Izjavo dajem pod materialno in kazensko odgovornostjo.

**Hkrati s to izjavo pooblaščamo naročnika Mestno občino Ljubljana, da v primeru utemeljenega dvoma o osnovni sposobnosti pridobi vse informacije pri pristojnem organu.**

Ime in priimek: \_\_\_\_\_

EMŠO (obvezen podatek): \_\_\_\_\_

Datum rojstva: \_\_\_\_\_

Kraj  
rojstva: \_\_\_\_\_

Občina rojstva: \_\_\_\_\_

Država rojstva: \_\_\_\_\_

Naslov stalnega/začasnega prebivališča:  
ulica in hišna številka: \_\_\_\_\_

številka pošte in pošta: \_\_\_\_\_

Državljanstvo: \_\_\_\_\_

Moj prejšnji priimek in / ali  
ime se je glasilo: \_\_\_\_\_

(Podatki so zahtevani na obrazcu ministrstva pristojnega za pravosodje, s katerim naročnik pridobi potrdila iz kazenske evidence pravnih oseb).

Datum:

Žig:

Podpis:

V kolikor ima ponudnik več zakonitih zastopnikov je potrebno izjavo priložiti za vsakega posebej (izjava se fotokopira).

V primeru skupne ponudbe je potrebno izjavo priložiti za vsakega ponudnika posebej (izjava se fotokopira).

Ponudnik: \_\_\_\_\_

Naročnik: Mestna občina Ljubljana

## **POOBLASTILO**

Pooblaščamo naročnika, da na podlagi potrjenega računa oziroma situacije neposredno plačuje podizvajalcem, ki jih je ponudnik navedel (priloga 8/1) in zanje priložil podatke (priloga 8/2).

To pooblastilo je sestavni del in priloga ponudbe, s katero se prijavljamo na javno naročilo za:

\_\_\_\_\_ ,

objavljen na portalu javnih naročil pod št. \_\_\_\_\_ dne \_\_\_\_\_ .

Datum: \_\_\_\_\_

Žig

Podpis ponudnika:

Opomba: Obrazec »Izjava« se po potrebi fotokopira.

## **SKUPNA PONUDBA**

(priložijo ponudniki v skupni ponudbi)

- seznam ponudnikov v skupni ponudbi
- sporazum o medsebojnem sodelovanju

in

- naslednja ponudbena dokumentacija:

POSAMIČNO (vsak ponudnik)	<ul style="list-style-type: none"><li>• Prijavni obrazec (priloga 1)</li><li>• Izjava (priloga 2)</li><li>• Izjava pravne osebe (priloga 3)</li><li>• Izjava zakonitega zastopnika pravne osebe (priloga 4)</li><li>• Bonitetno potrdilo (priloga 6)</li></ul>
SKUPNO (vsi ponudniki)	<ul style="list-style-type: none"><li>• Ponudba (priloga 5)</li><li>• Referenčna tabela (priloga 7, 7/1)</li><li>• Poizvajalci (prikloga 8)</li></ul>

**PRILOGE**  
**RAZPISNE DOKUMENTACIJE**

- Projektna naloga (priloga A)
- Vzorec pogodbe (priloga B)
- Oznachba ponudbe (priloga C)

**PROJEKTNA NALOGA:**

**ANALIZA RODOVITNOSTI TAL IN VSEBNOSTI NEVARNIH SNOVI V TLEH IN PRIDELKIH KOT IZHODIŠČE ZA STROKOVNO IN OKOLJU PRIJAZNO KMETOVANJE NA VODOVARSTVENIH OBMOČJIH V MESTNI OBČINI LJUBLJANA TER NA OBMOČJU VODARNE BREST PRI IGU**

**A. NAMEN IN CILJI NALOGE**

Namen naloge je na podlagi spremljanja rodovitnosti in onesnaženosti tal in pridelkov na vodovarstvenih območjih v Mestni občini Ljubljana (VVO MOL) ter na območju vodarne Brest pri Igu (VVO Brest) usmerjati in zagotoviti strokovno kmetovanje in načrtovano uporabo gnojil ter fitofarmacevtskih sredstev (FFS). Izvajalci naloge na VVO MOL in VVO Brest spremljajo rodovitnost in onesnaženost tal in pridelkov kot posledico kmetijske dejavnosti, spremljajo in uravnavajo stanje nitratnega dušika v tleh v zaščitених prostorih s pomočjo uporabe hitriх talnih nitratnih testov ter usmerjajo gnojenje zelenjave na preveč gnojenih tleh. V času izvajanja naloge izvajalec z namenom preventivnega preprečevanja tveganja za onesnaženje podzemne vode in varstva zdravja ljudi izvaja individualno svetovanje in izobraževanje kmetovalcev, ki soglašajo s sodelovanjem v nalogi. Rezultate meritev in večletnega spremljanja se kmetovalcem predstavi na dveh predavanjih. Kmetovalce se seznani z rezultati rodovitnosti in onesnaženosti tal in pridelkov na VVO, usmerjanju gnojenja z dušikom v rastlinjakih na podlagi meritev nitratnega dušika v tleh v rastni sezoni, z usmeritvami gnojenja zelenjave na preveč gnojenih tleh ter z načeli dobre kmetijske prakse uporabe gnojil in FFS na VVO. Načelo kmetovanja na podlagi dobre kmetijske prakse skupaj z upoštevanjem omejitev, ki vejajo na VVO, predstavlja ukrep, ki učinkovito in v največji možni meri prispeva k zmanjšanju onesnaženosti tal in s tem tudi podzemne vode, ki je glavni vir pitne vode za MOL. Zagotovljena dolgoročna oskrba z naravno pitno vodo je eden od ciljev Programa varstva okolja za Mestno občino Ljubljana 2014-2020.

**B. ZAKONSKA PODLAGA**

Zakonska podlaga za izvedbo naloge je 97. člen Zakona o varstvu okolja (Ur. list RS, št. 41/04, 17/06, 20/06, 39/06, 70/08, 108/09, 48/12 in 57/12).

**C. VZORČNA MESTA**

**1. Spremljanje rodovitnosti tal**

Jeseni po spravilu pridelkov je potrebno opraviti vzorčenje tal na tistih kmetijskih zemljiščih znotraj VVO MOL, kjer je bilo vzorčenje tal opravljeno v letih 2003, 2007 in 2011. V primeru, da zemljišča zaradi ostarelosti ali smrti nosilcev kmetij, pomanjkanja mladih prevzemnikov kmetij, zaraščanja parcel, spremembe lastništva ipd. niso več v funkciji pridelave hrane ali krme, je potrebno po posvetu z javno kmetijsko svetovalno službo te parcele iz naloge izključiti ter jih nadomestiti z novimi lokacijami. Poleg tega je potrebno 10 vzorcev tal odvzeti tudi z območja VVO Brest.

Ponudnik mora opraviti naslednja dela:

- na 70 lokacijah (60 na območju vodarn Hrastje, Kleče in Šentvid, Jarški prod in 10 na območju VVO Brest) odvzeti 158 vzorcev tal iz globine 0-20, 20-40 ter 40-60 cm, oziroma do globine, ki vzorčenje to še omogoča,
- v 70 vzorciх tal, odvzetih iz zgornjega sloja tal, opraviti kemijske analize na stopnjo pH v KCl, dostopni P<sub>2</sub>O<sub>5</sub> in K<sub>2</sub>O ter organsko snov,
- v vseh 158 vzorciх tal opraviti kemijske analize na nitratni dušik (NO<sub>3</sub>-N),
- svetovati gnojenje kmetom na podlagi rezultatov kemijskih analiz tal.

## 2. Spremljanje ostankov FFS v tleh

Na VVO MOL in VVO Brest je ostanke FFS v tleh potrebno spremljati na 10 lokacijah znotraj VVO I ter na 10 lokacijah znotraj VVO II in VVO III. Vzorčenje tal na VVO I je potrebno opraviti pomladi pred aplikacijo FFS ter jeseni po spravilu pridelkov, na VVO II in VVO III pa jeseni po spravilu pridelkov. Vzorčna mesta na VVO MOL in VVO Brest določi izvajalec naloge izmed kmetijskih zemljišč, ki so vključena v vzorčenje tal v okviru poglavja 1 (Spremljanje rodovitnosti tal).

Ponudnik mora opraviti naslednja dela:

- iz nabora kmetijskih zemljišč, odvzetih v okviru poglavja 1 (Spremljanje rodovitnosti tal) določiti 10 kmetijskih zemljišč znotraj VVO I ter 10 kmetijskih zemljišč znotraj VVO II in VVO III, v katerih se bodo poleg analiz rodovitnosti tal spremljali tudi ostanki FFS v tleh,
- na 10 izbranih kmetijskih zemljiščih znotraj VVO I pomladi in jeseni odvzeti vzorce tal (skupaj 20) iz zgornjega sloja tal,
- na 10 izbranih kmetijskih zemljiščih znotraj VVO II in VVO III jeseni odvzeti vzorce tal iz zgornjega sloja tal,
- odvzete vzorce tal analizirati na aktivne snovi, ki so navedene v prilogi 1.

## 3. Spremljanje vsebnosti FFS v pridelkih

Pri tržnih pridelovalcih zelenjave na VVO MOL v času tehnološke zrelosti odvzeti 8 vzorcev pridelkov zelenjave ter jih analizirati na ostanke FFS. Vzorčna mesta na VVO MOL določi izvajalec naloge v dogovoru z lastnikom ali najemnikom kmetijskega zemljišča.

Ponudnik mora opraviti naslednja dela:

- na območju vodarn Hrastje, Kleče in Šentvid v času tehnološke zrelosti pridelkov odvzeti 8 vzorcev zelenjave,
- vzorce pridelkov analizirati na aktivne snovi, ki so navedene v prilogi 2.

## 4. Spremljanje vsebnosti težkih kovin v pridelkih

Na 10 lokacijah je potrebno v času tehnološke zrelosti odvzeti vzorce pridelkov ter jih analizirati na tiste težke kovine, ki so bile na teh lokacijah v preteklih letih (od leta 2005) v tleh ugotovljene v povečanih koncentracijah. Vzorčna mesta na VVO MOL in VVO Brest določi izvajalec naloge v dogovoru z lastnikom ali najemnikom kmetijskega zemljišča.

Ponudnik mora opraviti naslednja dela:

- na območju vodarn Hrastje, Kleče, Šentvid in Brest v času tehnološke zrelosti odvzeti 3 vzorce pridelkov in jih analizirati na vsebnost svinca (Pb),
- na območju vodarn Hrastje, Kleče, Šentvid in Brest v času tehnološke zrelosti odvzeti 3 vzorce pridelkov in jih analizirati na vsebnost kadmija (Cd),
- na območju vodarn Hrastje, Kleče, Šentvid in Brest v času tehnološke zrelosti odvzeti 4 vzorce pridelkov in jih analizirati na vsebnost arzena (As).

## 5. Spremljanje nitratnega dušika v tleh v rastlinjakih

Nitratni dušik v tleh je potrebno v zaščitениh prostorih na VVO MOL spremljati v petih izbranih rastlinjakih. Pred pripravo tal je potrebno opraviti analize tal na nitrate in ostale parametre rodovitnosti (pH, fosfor, kalij, organska snov) ter na podlagi rezultatov in predvidene rabe tal izdelati gnojilni načrt za vsak rastlinjak. V času rasti je potrebno redno spremljati stanje nitratnega dušika v tleh: vzorčenje v 8 terminih, oziroma v časovnem intervalu 10 do 14 dni. Po spravilu pridelkov je potrebno opraviti enake analize kot pred pripravo tal (pH, fosfor, kalij, organska snov in nitratni dušik). Analize nitratnega dušika v tleh je potrebno izvesti s pomočjo hitre terenske metode (RQ-flex).

Ponudnik mora opraviti naslednja dela:

- v 5 izbranih rastlinjakih na VVO MOL pred saditvijo ter po spravilu pridelkov odvzeti vzorce tal iz zgornjega (obdelovalnega) sloja tal (do 30 cm) (skupaj 10 vzorcev tal) ter jih analizirati na stopnjo pH v KCl, dostopni  $P_2O_5$  in  $K_2O$ , organsko snov ter nitratni dušik (RQ-flex),
- na podlagi rezultatov kemijskih analiz tal in predvidene rabe tal pred saditvijo izdelati gnojilni načrt za vsak rastlinjak,



- v času rasti v vsakem rastlinjaku opraviti po 8 vzorčenj tal (skupaj 40 vzorcev tal) ter vzorce analizirati na nitratni dušik (RQ-flex),
- na podlagi rezultatov analiz nitratnega dušika v tleh (RQ-flex) v času rasti sproti svetovati gnojenje z dušikom.

#### 6. Pridelava zelenjave na preveč gnojenih tleh

Na zemljišču znotraj VVO MOL, za katerega je značilna ekstremna oskrbljenost tal s fosforjem in kalijem ter dobra založenost z organsko snovjo, zasnovati štiriletni (2015-2018) gnojilni vrtnarski poskus. Namen poskusa bo ugotoviti, ali se lahko v obdobju štirih let ob strokovno utemeljenem (=bistveno zmanjšanem) gnojenju zmanjša pretirana založenost fosforja in kalija v tleh, ob tem pa še vedno pridelava zadovoljiv pridelek.

Ponudnik mora opraviti naslednja dela:

- na izbrani lokaciji postaviti gnojilni poskus z dvema načinoma gnojenja:
- brez gnojenja s fosforjem in kalijem; gnojenje z dušikom zgolj na podlagi rezultatov hitrih talnih testov;
- gnojenje, kot ga običajno izvaja lastnik zemljišča,
- pred postavitvijo poskusa na izbrani lokaciji odvzeti vzorec tal iz globine obdelovalnega sloja tal (do 30 cm),
- po spravi pridelka na obeh obravnavanjih odvzeti vzorca tal iz globine obdelovalnega sloja tal (do 30 cm),
- v vzorcu tal, odvzetem pred postavitvijo poskusa ter v dveh vzorcih tal, odvzetih po spravi pridelka, opraviti kemijske analize na stopnjo pH v KCl, dostopni  $P_2O_5$  in  $K_2O$ , organsko snov ter nitratni dušik,
- v času rasti na vsakem obravnavanju odvzeti po 3 vzorce tal (skupaj: 6 vzorcev tal) iz zgornjega, obdelovalnega sloja tal ter jih analizirati na nitratni dušik s pomočjo hitrega talnega nitratnega testa (RQflex)
- izvesti gnojenje na podlagi rezultatov kemijskih analiz tal,
- ovrednotiti pridelek ter rezultate kemijske analize tal glede na način gnojenja.

### D. ROK ZA IZDELAVO NALOGE

Rok za prejem končnega poročila je najkasneje do 25. 11. 2015.

### E. VSEBINA KONČNEGA POROČILA

Končno poročilo zajema program dela v letu 2015, izbiro in opis mest vzorčenj z načinom odvzema vzorcev, seznam analiziranih parametrov, opis uporabljene analitske metode, rezultate analiz s komentarji, sintezo stanja rodovitnosti in onesnaženosti tal kmetijskih zemljišč na VVO MOL in Brest v letu 2015, rezultate poskusa na preveč gnojenih tleh, predloge za spremljanje onesnaženosti tal za leti 2016 in 2017, primerjavo rezultatov naloge s podatki naloge iz preteklih let, opis sodelovanja in izobraževanja kmetovalcev pri izvedbi naloge, kratek povzetek rezultatov naloge v angleškem jeziku ter finančno poročilo. Končno poročilo ne sme vsebovati osebnih podatkov. Končnemu poročilu se ločeno priloži izpolnjene zapisnike vzorčenja in kopije obvestil kmetovalcev o rezultatih analiz.

Izvajalec naloge naročniku preda končno poročilo v dveh tiskanih in v enem digitalnem izvodu (v \*.doc in \*.pdf tipu datoteke) ter izpolnjene zapisnike vzorčenja in kopije obvestil kmetovalcev o rezultatih analiz v enem tiskanem izvodu.

### F. INDIVIDUALNA OBRAVNAVA KMETOVALCEV

V času izvajanja naloge je potrebno izvesti individualno svetovanje in izobraževanje kmetovalcev, ki sodelujejo v nalogi. Zanje se z namenom preventivnega preprečevanja tveganja za onesnaženje podzemne vode in varstva zdravja ljudi na podlagi ugotovitev naloge po potrebi pripravi tudi predlog primernejših tehnologij kmetovanja.

## **G. PREDSTAVITEV REZULTATOV NALOGE NA 2 PREDAVANJIH ZA KMETOVALCE**

Rezultati naloge je potrebno predstaviti na dveh predavanjih (po 2 uri) za kmetovalce. Na predavanjih se kmetovalce seznani o vsebnosti rastlinskih hranil, FFS in težkih kovin v tleh in pridelkih, stanjem nitrata dušika v tleh v zaščitene prostorih, gnojenju zelenjave na preveč gnojnih tleh ter se jih seznani o pravilni rabi gnojil in FFS, ki so sprejemljiva za uporabo na VVO. Priporočljivo je, da se predavanja izvedejo na lokacijah, ki jih kmetovalci običajno uporabljajo za podobna izobraževanja.

## **H. VARSTVO OSEBNIH PODATKOV**

Izvajalec mora prebrati vsebine, ki jih urejajo Odredba o varnostni politiki MOL št. 386-1/2010-1 in na njeni podlagi sprejeti interni pravilniki MOL in jih mora tudi spoštovati (Internetni naslov: <http://www.ljubljana.si/file/1137999/zbir-dokumentacije-informacijska-varnostna-politika-mol.zip> ).

Izvajalec mora vse podatke, pridobljene v okviru izvedbe te naloge, ki predstavljajo poslovno skrivnost, in vse podatke, ki so varovani v skladu s predpisi o varstvu osebnih podatkov, obravnavati in varovati kot zaupne.

Obveznost varovanja podatkov velja za vse osebe, ki v imenu izvajalca opravljajo dela, ki jih je naročil naročnik. Obveznost velja tudi po prenehanju pogodbe.

## **I. PRIPRAVA KARTOGRAFSKEGA MATERIALA**

Rezultati meritev morajo biti geolocirani, prikazani točkovno. Vsaki točki se dopiše oznako lokacije.

Ločeno za:

- vodarno Kleče in Šentvid,
- Jarški prod in Hrastje in
- Brest.

Ločeno za:

- spremljanje rodovitnosti kmetijskih tal,
- spremljanje ostankov FFS v tleh,
- spremljanje vsebnosti FFS v zelenjavi,
- spremljanje vsebnosti težkih kovin v pridelkih,
- spremljanje nitrata dušika v tleh v rastlinjakih,
- pridelavo zelenjave na preveč gnojnih tleh.

V primeru fitofarmaceutskih sredstev se na isti karti prikaže tako rezultate spomladanskega kot tudi jesenskega vzorčenja. V primeru preseganj predpisanih mejnih imisijskih vrednosti se dopiše ugotovljeno aktivno snov, težko kovino ali rastlinsko hranilo.

Izvajalec mora:

- geoprostorske podatke, predati v standardiziranem formatu, ki ga je možno uvoziti v GIS MOL infrastrukturo (ESRI Shape, ESRI Personal/File Geodatabase),
- podatke, ki niso strukturirani prostorski podatki in se ne predajo v obliki (ESRI Shape, ESRI Personal/File Geodatabase), podati v standardiziranem formatu za neprostorske podatke ESRI (Business Table File/Personal Geodatabase) ali v formatih skladnih s standardi, ki so na MOL že v uporabi za predajo Oracle/MS SQL Server podatkov - Excelova datoteka,
- predati podatke z opremljenim metapodatkovnim opisom v obsegu in formatu, ki ga predpisuje MOL v dokumentu:

- 0 GIS MOL - Postopek prijave, spreminjanja in odjave GIS storitev v infrastrukturi GIS MOL.docx
- in za ta primer predvidenih preglednicah:
- 4.2 Poslovni opis – Metapodatkovni sistem GIS MOL- GIS MOL sloji, tematske karte, storitve.xlsx;
- 4.2a Poslovni opis – Metapodatkovni sistem GIS MOL – Zaloga vrednosti za 4.2. xslx.

*Priloga 1: Seznam analiziranih aktivnih snovi v vzorcih tal*

1	acetoklor	18	imidakloprid	35	oksifluorfen
2	alaklor	19	izoksafutol	36	pendimetalin
3	amidosulfuron	20	izoproturon	37	piridat
4	atrazin	21	jodosulfuron	38	prometrin
5	bentazon	22	klomazon	39	propamokarb
6	boskalid	23	klortoluron	40	prosulfokarb
7	bromacil	24	linuron	41	rimisulfuron
8	cianazin	25	metaflumizon	42	simazin
9	desetil-atrazin	26	metalaksil	43	tebukonazol
10	desetil-terbutilazin	27	metamitron	44	terbutilazin
11	desizopropil-atrazin	28	metazaklor	45	terbutrin
12	diflufenikan	29	metolaklor	46	tiakloprid
13	dimetenamid	30	metosulam	47	tiametoksam
14	dimetoat	31	metribuzin	48	tifensulfuron-metil
15	epoksikonazol	32	mezosulfuron	49	triasulfuron
16	flufenacet	33	mezotrion	50	tritosulfuron
17	foramsulfuron	34	nikosulfuron		

Priloga 2: Seznam analiziranih aktivnih snovi v kmetijskih pridelkih

<i>Multirezidualna analiza 1 (GC/MS) - aktivne snovi</i>					
1	acefat	34	flukvikonazol	67	metidation
2	akrinatrin	35	folpet	68	metrafenon
3	aldrin	36	forat	69	metribuzin
4	azinfos-metil	37	fosalon	70	miklobutanil
5	azoksistrobin	38	HCH-alfa	71	oksadiksil
6	bifentrin	39	HCH-beta	72	oksidemeton-metil
7	boskalid	40	HCH-delta	73	ometoat
8	bromopropilat	41	heksaklorobenzen	74	paration
9	bupirimat	42	heptaklor	75	paration-metil
10	cihalotrin-lambda	43	heptenofos	76	penkonazol
11	cipermetrin	44	imazalil	77	permetrin
12	ciprodinil	45	indoksakarb	78	piridafention
13	ciprokonazol	46	iprodion	79	pirimetanil
14	DDT (vsota o,p-DDT, p,p-DDD, o,p-DDD, p,p-DDE, p,p-DDT)	47	kaptan	80	pirimifos-metil
15	deltametrin	48	karbaril	81	pirimikarb
16	desmetilpirimikarb	49	karbofuran	82	profenofos
17	diazinon	50	karboksini	83	prosimidon
18	difenilamin	51	klomazon	84	propargit
19	diklofluaniid	52	klorotalonil	85	propizamid
20	diklorvos	53	klorpirifos	86	spiroksamin
21	dimetaklor	54	klorpirifos-metil	87	tebukonazol
22	dimetoat	55	klorprofam	88	tetradifon
23	dinikonazol	56	krezoaksim-metil	89	tetrakonazol
24	endosulfan	57	kvinalfos	90	tiabendazol
25	endrin	58	kvinkloramin	91	tolilfluaniid
26	esfenvalerat	59	kvinklorifen	92	tolklofos-metil
27	fenamidon	60	lindan (HCH-gama)	93	triadimefon
28	fenbukonazol	61	malation	94	triadimenol
29	fenitrotrion	62	mekarbam	95	triazofos
30	fenvalerat	63	metakrifos	96	trifloksistrobin
31	fention	64	metalaksil	97	vinklozolin
32	flonikamid	65	metalaksil-M		
33	fludioksonil	66	metamidofos		

Priloga 2: Seznam analiziranih aktivnih snovi v kmetijskih pridelkih (nadaljevanje)

<b>Multirezidualna analiza 2 (LC/MS/MS, pozitivna ionizacija) - aktivne snovi</b>					
1	3-hidroksi-karbofuran	38	fenpropimorf	75	metiokarb-sulfon
2	acetamiprid	39	fention-sulfoksid	76	metoksifenoimid
3	aldikarb	40	fention-sulfon	77	metomil
4	aldikarb-sulfoksid	41	florasulam	78	metosulam
5	aldikarb-sulfon	42	fluazifop-P-butyl	79	monokrotofos
6	amidosulfuron	43	flufenacet	80	napropamid
7	azinfos-etil	44	flufenoksuron	81	nikosulfuron
8	beflubutamid	45	fluorokloridon	82	oksamil
9	benalaksil	46	fluoksipir	83	paraokson-metil
10	benalaksil-M	47	flusilazol	84	pendimetalin
11	bitetranol	48	flutriafol	85	pimetrozin
12	bromukonazol	49	foksim	86	pirafufen-etil
13	buprofezin	50	foramsulfuron	87	piraklostrobin
14	cikloksidim	51	forat-sulfoksid	88	pirazofos
15	cimoksamil	52	forat-sulfon	89	piridaben
16	ciromazin	53	heksakonazol	90	piriproksifen
17	difenokonazol	54	heksitiazoks	91	prokloraz
18	demeton-S-metil sulfon	55	imidakloprid	92	propakvizafop
19	desmedifam	56	iprovalikarb	93	propamokarb
20	diflufenikan	57	izoksafutol	94	propikonazol
21	dimetenamid-P	58	izoproturon	95	prosulfokarb
22	dimetomorf	59	jodosulfuron-metil-natrij	96	spinosad
23	epoksikonazol	60	karbendazim	97	spirodiklofen
24	etofenproks	61	klofentezin	98	tebufenoimid
25	etofumesat	62	klopuralid	99	tebufenpirad
26	etoprofos	63	klorotoluron	100	terbutilazin
27	famoksadon	64	klotianidin	101	tiakloprid
28	fenamifos	65	linuron	102	tiametoksam
29	fenarimol	66	lufenuron	103	tifensulfuron-metil
30	fenazakvin	67	malaokson	104	tiodikarb
31	fenheksamid	68	mandipropamid	105	tiofanat metil
32	fenmedifam	69	mepanipirim	106	triasulfuron
33	fenoksaprop-P- etil	70	metamitron	107	triklorfon
34	fenoksikarb	71	metsulfuron-metil	108	trineksapak-etil
35	fenpiroksimat	72	metazaklor	109	tritikonazol
36	fenpropatrin	73	metiokarb	110	zoksamid
37	fenpropidin	74	metiokarb-sulfoksid		

<b>Multirezidualna analiza 4 (LC/MS/MS, negativna ionizacija) - aktivne snovi</b>					
1	2,4-D	4	diklorprop-P	7	MCPA
2	bentazon	5	fipronil	8	teflubenzuron
3	bromoksinil	6	fluazinam		

**MESTNA OBČINA LJUBLJANA**, Mestni trg 1, Ljubljana, ki jo zastopa župan Zoran Janković  
matična številka: 5874025000  
identifikacijska številka za DDV: SI67593321  
(v nadaljnjem besedilu: naročnik)

in

....., ....., ....., ki ga zastopa ..... (navesti funkcijo in ime ter priimek osebe, pooblaščen za zastopanje)

matična številka:

identifikacijska številka za DDV:

(v nadaljnjem besedilu: izvajalec)

skleneta naslednjo

## **P O G O D B O**

### **O IZVEDBI ANALIZ RODOVITNOSTI TAL IN VSEBNOSTI NEVARNIH SNOVI V TLEH IN PRIDELKIH KOT IZHODIŠČE ZA STROKOVNO IN OKOLJU PRIJAZNO KMETOVANJE NA VODOVARSTVENIH OBMOČJIH V MESTNI OBČINI LJUBLJANA TER NA OBMOČJU VODARNE BREST PRI IGU ZA LETO 2015**

#### **Uvodne določbe**

##### **1. člen**

Pogodbeni stranki sporazumno ugotavljata, da:

- je naročnik objavil obvestilo o javnem naročilu na Portalu javnih naročil pod številko objave JN ..... dne .....;
- je bil izvajalec izbran v skladu z veljavnimi predpisi na področju javnega naročanja, na podlagi izvedenega postopka oddaje naročila male vrednosti, z odločitvijo o oddaji javnega naročila št. .... z dne .....;
- so finančna sredstva za izvedbo pogodbenih storitev predvidena v proračunu Mestne občine Ljubljana za leto 2015 na podlagi Odloka o proračunu Mestne občine Ljubljana za leto 2015 (Uradni list RS, št. 22/15), na proračunski postavki 042104, podkontu 402199;
- da izvajalec razpolaga s potrebnim strokovnim znanjem, na podlagi katerega lahko naročniku zagotovi storitve na način in obliki, kot so opredeljene v tej pogodbi.

#### **Predmet pogodbe**

##### **2. člen**

S to pogodbo naročnik naroča, izvajalec pa prevzame v izvedbo analize rodovitnosti tal in vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih na vodovarstvenih območjih vodarn, kjer se črpa pitna voda za potrebe mesta Ljubljane, individualno svetovanje in izobraževanje sodelujočih kmetovalcev in predstavitev rezultatov naloge na dveh predavanjih za kmetovalce.

Izvajalec se obvezuje, da bo izvršil pogodbene storitve v skladu s projektno nalogo št. .... z dne ....., in ponudbo izvajalca št. .... z dne ....., ki sta kot prilogi sestavna dela te pogodbe.

## Cena pogodbenih storitev

### 3. člen

Cena pogodbenih storitev je določena na osnovi izvajalčeve ponudbe št. .... z dne ....., ki je kot priloga sestavni del te pogodbe, in končne ponudbe št. ...., dogovorjene na pogajanjih dne ....., ter znaša:

Vrednost del brez DDV	..... EUR
Popust	..... %
Cena s popustom - brez DDV	..... EUR
22 % DDV	..... EUR
<b>SKUPAJ Z DDV</b>	<b>..... EUR</b>

(z besedo: .....evrov .../100).

Pogodbena cena je fiksna do dokončanja vseh storitev po tej pogodbi.

## Podizvajalci

### 4. člen

(Opomba: Določbe tega člena veljajo samo v primeru, če bo izvajalec nastopal skupaj s podizvajalci. V nasprotnem primeru se ta člen črta in ostale člene te pogodbe ustrezno preštevilči.)

Izvajalec bo pogodbene storitve izvedel skupaj z naslednjim/i podizvajalcem/i:

..... (naziv), ..... (polni naslov), matična številka. ...., davčna številka/identifikacijska številka za DDV ....., transakcijski račun SI56....., bo izvedel ..... (navesti vsako vrsto in količino storitev, ki jih bo izvedel podizvajalec). Vrednost teh storitev znaša ..... EUR. Podizvajalec bo storitve izvedel ..... (navesti kraj izvedbe storitev) ..... (navesti rok, v katerem mora podizvajalec izvesti storitev).

(Opomba: Če je podizvajalcev več, se zgornje podatke navede za vsakega podizvajalca posebej in preostalo besedilo tega člena ustrezno spremeni, glede na število izvajalcev.)

Podatki o podizvajalcih, navedeni v tem členu, so obvezna sestavina te pogodbe.

Ker so v skladu z zakonom, ki ureja javno naročanje, neposredna plačila podizvajalcem obvezna, izvajalec pooblašča naročnika, da na podlagi potrjenega podizvajalčevega računa izvrši plačilo neposredno podizvajalcu.

Izvajalec mora svojemu računu obvezno priložiti račune podizvajalca, ki jih je predhodno potrdil.

Izvajalec mora imeti ob sklenitvi te pogodbe z naročnikom in v času njenega izvajanja, sklenjene pogodbe s podizvajalcem. Če se po sklenitvi te pogodbe zamenja podizvajalec ali če izvajalec sklene pogodbo z novim podizvajalcem, mora izvajalec v petih (5) dneh po tej spremembi naročnika pisno obvestiti in mu predložiti:

- svojo izjavo, da je poravnal vse nesporne obveznosti prvotnemu podizvajalcu, če je bil le-ta zamenjan,
- pooblastilo za plačilo opravljenih in prevzetih storitev neposredno novemu podizvajalcu in
- soglasje novega podizvajalca k neposrednemu plačilu.

Zamenjavo podizvajalcev pogodbeni stranki uredita s pisnim aneksom k tej pogodbi.

V razmerju do naročnika izvajalec v celoti odgovarja za izvedbo storitev, ki so predmet te pogodbe.

Če naročnik ugotovi, da storitev izvaja podizvajalec, ki ga izvajalec ni navedel v svoji ponudbi oziroma ni dogovorjen s to pogodbo, ima pravico odpovedati to pogodbo.

## **Način plačila pogodbenih storitev**

### **5. člen**

Naročnik bo pogodbeno ceno plačal po izvedbi vseh pogodbenih storitev, na podlagi potrjenega končnega poročila in izstavljenega računa na izvajalčev račun transakcijska številka SI56..... **Na računu mora biti obvezno navedena številka C7560-15-210040 in št. SPIS 430-373/2015-3, sicer bo naročnik račun zavrnil kot nepopoln.** Račun se izstavi na naslov Mestna občina Ljubljana, Mestni trg 1, 1000 Ljubljana - za OVO razvoj podeželja.

Potrditev končnega poročila s strani naročnika je pogoj za izstavitve računa. V nasprotnem primeru bo račun zavrjen.

Naročnik se zavezuje, da bo končno poročilo pregledal in potrdil v roku 10 dni od dneva prejema oziroma v istem roku podal svoje pripombe ter hkrati izvajalcu določil primeren rok za izdelavo dopolnitev oziroma popravkov.

Izvajalec je dolžan naročniku posredovati račune izključno v elektronski obliki (e-račun), skladno z Zakonom o opravljanju plačilnih storitev za proračunske uporabnike (Uradni list RS, št. 59/10 in 111/13) ter skladno s Pravilnikom o standardih in pogojih izmenjave elektronskih računov prek enotne vstopne in izstopne točke pri Upravi Republike Slovenije za javna plačila (Uradni list RS, št. 9/11, 109/12, 75/14 in 94/14).

Plačilni rok je 30. dan po prejemu računa. Če zadnji dan plačilnega roka sovpada z dnem, ko je po zakonu dela prost dan, se za zadnji dan plačilnega roka šteje naslednji delavnik.

### **6. člen**

**(Opomba: Določbe tega člena veljajo samo v primeru, če bo izvajalec nastopal skupaj s podizvajalci. V nasprotnem primeru se ta člen črta.)**

Opravljenе storitve po tej pogodbi bodo izvajalec in podizvajalci obračunali z izstavitvijo računa, na način, določen v 5. členu te pogodbe.

**Na računu mora biti obvezno navedena številka C7560-15-210040 in št. SPIS 430-373/2015-3, sicer bo naročnik račun zavrnil kot nepopoln.**

Izvajalec je dolžan v roku 15 (petnajst) dni od prejema posameznega računa, ki ga izstavi podizvajalec za opravljene pogodbene storitve, račun pregledati in potrditi oz. ga v tem roku zavrniti. Zavrnitev izstavljenega računa podizvajalca mora izvajalec obrazložiti. Potrjene račune podizvajalca izvajalec predloži naročniku skupaj s svojim računom.

Naročnik bo potrjene račune podizvajalcev poravnal neposredno podizvajalcem na način in v roku, kot je dogovorjeno za plačilo izvajalcu, na njihov transakcijski račun:

- a. podizvajalcu ..... na transakcijski račun št. SI56..... pri .....
- b. podizvajalcu ..... na transakcijski račun št. SI56..... pri .....
- c. podizvajalcu ..... na transakcijski račun št. SI56..... pri .....



## **Rok za izvedbo pogodbenih storitev**

### **7. člen**

Izvajalec se zavezuje, da bo vse pogodbene storitve opravil najkasneje do 25. novembra 2015 in v istem roku naročniku predložil dva tiskana izvoda končnega poročila in en izvod končnega poročila v digitalni obliki, ki zajema obdelavo in komentar vseh podatkov, ki so predmet pogodbe.

## **Obveznosti izvajalca**

### **8. člen**

Izvajalec se obvezuje, da bo:

- storitve, ki so predmet te pogodbe, opravil kot dober strokovnjak, vestno in kvalitetno, v skladu z veljavnimi predpisi in določili te pogodbe ter svojo ponudbo,
- naročnika pisno obvestil o vseh okoliščinah, ki vplivajo ali bi utegnile vplivati na časovno ali vsebinsko izvedbo pogodbenih storitev ter predlagal ustrezno spremembo ali dopolnitev pogodbe,
- predstavniku naročnika po tej pogodbi omogočil nadzor nad izvajanjem pogodbenih storitev.

## **Obveznosti naročnika**

### **9. člen**

Naročnik se zavezuje, da bo:

- tekoče obveščal izvajalca o vseh spremembah in novo nastalih situacijah, ki bi lahko imele vpliv na izvršitev pogodbenih storitev,
- med izvedbo pogodbenih storitev po potrebi sodeloval s izvajalcem, s ciljem, da se izpolnijo pogodbene obveznosti.

## **Prepoved prenos terjatev**

### **10. člen**

Pogodbeni stranki se v skladu s 417. členom Obligacijskega zakonika izrecno dogovorita, da izvajalec ne sme prenesti na drugega nobenih svojih bodočih terjatev do naročnika, ki jih bo pridobil na podlagi te pogodbe ali kateregakoli aneksa, ki bo v prihodnosti sklenjen k njej. Prepoved prenosa bodočih terjatev na drugega zajema vse primere oziroma oblike odstopa terjatev, vključno z odstopom namesto izpolnitve, odstopom v izterjavo in odstopom v zavarovanje.

Pogodbeni stranki se dogovorita, da za namene te pogodbe bodoča terjatev iz prvega odstavka tega člena pomeni vsako terjatev, ki v trenutku prenosa na drugega še ni nastala, pri čemer se pogodbeni stranki dogovorita, da se šteje, da terjatev izvajalca do naročnika nastane takrat, ko je izvajalec storitve opravil, jih naročniku obračunal z izstavitvijo računa ter je naročnik račun potrdil.

V primeru, da bi izvajalec kljub dogovoru o prepovedi prenosa terjatev iz prvega odstavka tega člena prenesel katerokoli svojo bodočo terjatev do naročnika na drugega, lahko naročnik s pisno izjavo, ki jo priporočeno po pošti pošlje izvajalcu, s takojšnjim učinkom (brez odpovednega roka) odpove to pogodbo, vključno z vsemi k njej sklenjenimi dodatki.

V primeru, da bi izvajalec kljub dogovoru o prepovedi prenosa terjatev iz prvega odstavka tega člena prenesel katerokoli svojo bodočo terjatev do naročnika na drugega, je dolžan naročniku plačati tudi pogodbeno kazen v višini 5 % od vrednosti bruto pogodbenih storitev, to je .... EUR. Naročnik ima pravico zahtevati plačilo pogodbene kazni ne glede na to, ali je uveljavil pravico do odpovedi

pogodbe iz tretjega odstavka tega člena ali ne. Naročnik ima pravico zahtevati pogodbeno kazen, tudi če presega škodo, ki mu je nastala, in celo če mu ni nastala nobena škoda.

V primeru, da bi izvajalec kljub dogovoru o prepovedi prenosa terjatev iz prvega odstavka tega člena prenesel katerokoli svojo bodočo terjatev do naročnika na drugega, je dolžan naročniku v vsakem primeru in ne glede na uveljavitev naročnikovih pravic iz tretjega in četrtega odstavka tega člena povrniti škodo, ki je naročniku nastala zaradi kršitve prepovedi prenosa terjatev s strani izvajalca. Škoda vključuje tudi (a ne izključno) vse zneske, ki bi jih moral naročnik plačati kateremukoli subjektu (vključno s podizvajalci in prevzemniki terjatev) in bi presegali njegove obveznosti po tej pogodbi in aneksih, sklenjenih k njej, oziroma zneske, ki bi jih moral naročnik plačati dvakrat, ker bi bila prvotna izpolnitev enemu od subjektov nepravilna, vključno z zakonskimi zamudnimi obrestmi, ki bi jih moral naročnik plačati kateremukoli subjektu. Izvajalec soglaša s tem, da naročnik ni odgovoren za morebitno svojo nepravilno izpolnitev, do katere bi prišlo v primeru kršitve prepovedi prenosa bodočih terjatev s strani izvajalca, zato se izvajalec izrecno obvezuje, da bo povrnil škodo, ki bo naročniku nastala v posledici naročnikove nepravilne izpolnitve, ter se odpoveduje vsem ugovorom v zvezi z nepravilno izpolnitvijo naročnika. Če bi bila škoda, ki je naročniku nastala, večja od pogodbene kazni, ima naročnik pravico zahtevati razliko do popolne odškodnine.

Pogodbeni stranki soglašata s tem, da izvajalec ne odgovarja naročniku in slednji proti njemu ne more uveljaviti sankcij iz tretjega do petega odstavka tega člena v primeru, da bi izvajalčevi podizvajalci odstopili drugemu svoje terjatve do naročnika ali izvajalca.

Pogodbeni stranki ugotavljata, da naročnik ni seznanjen s tem, da bi izvajalec katerekoli storitve po tej pogodbi izvedel s podizvajalci, razen za storitve, za katere je s to pogodbo izrecno dogovorjeno, da bodo izvedene s podizvajalci. Izvajalec se izrecno zaveže, da bo sam pravočasno poplačal vse terjatve vseh svojih podizvajalcev, ki se nanašajo na katerekoli storitve, za katere s to pogodbo ali z morebitnimi aneksi k tej pogodbi ni dogovorjeno, da jih bodo izvedli podizvajalci.

## **Pogodbena kazen**

### 11. člen

Če izvajalec ne izvede pogodbenih storitev v roku, določenem s to pogodbo, je dolžan plačati naročniku pogodbeno kazen v višini 3 ‰ (tri promile) pogodbene cene iz 3. člena te pogodbe za vsak koledarski dan zamude. Pogodbena kazen lahko znaša največ 10 % bruto vrednosti pogodbenih storitev.

Pogodbena kazen se obračuna po nastanku zamude, in sicer kot znižanje realizacije v ugotovljenem odstotku. V računu mora biti pogodbeno kazen posebej prikazana.

Če naročniku nastane škoda, ki je večja od pogodbene kazni, je izvajalec dolžan plačati razliko do popolne odškodnine.

Plačilo pogodbene kazni izvajalca ne odvezuje od izpolnitve pogodbenih obveznosti.

## **Odstop od pogodbe**

### 12. člen

Če se med potekom izvajanja pogodbenih storitev izkaže, da izvajalec ne opravlja pogodbenih obveznosti kakovostno in pravočasno ali kako drugače krši pogodbo, ga naročnik na to pisno opozori in mu določi dodaten primeren rok za odpravo pogodbenih kršitev. Če izvajalec ne odpravi kršitev pogodbenih obveznosti v dodatnem roku, se šteje, da je ta pogodba razvezana po samem zakonu. Naročnik pa lahko ohrani pogodbo v veljavi, če po preteku dodatnega roka nemudoma obvesti izvajalca, da zahteva izpolnitev pogodbe.

Že izvršene in predane storitve s strani izvajalca, ki so izvedene v skladu z določili te pogodbe, se ob prenehanju pogodbe obračunajo v sorazmerju s pogodbeno ceno.

## **Spremembe pogodbe**

### 13. člen

Vse spremembe in dopolnitve te pogodbe se sklenejo v obliki pisnih aneksov k tej pogodbi.

## **Predstavniki pogodbenih strank**

### 14. člen

Pogodbeni stranki se dogovorita, da sta za izvajanje te pogodbe odgovorna naslednja pooblaščenata predstavnika:

- 1) Na strani naročnika:  
Gorazd Maslo, e-pošta: [gorazd.maslo@ljubljana.si](mailto:gorazd.maslo@ljubljana.si), ki je skrbnik pogodbe.
- 2) Na strani izvajalca:  
.....

## **Reševanje sporov**

### 15. člen

Pogodbeni stranki bosta morebitne spore iz te pogodbe reševali sporazumno. Če sporazumne rešitve ne bi mogli doseči, je za reševanje sporov pristojno sodišče v Ljubljani.

## **Protikorupcijska klavzula**

### 16. člen

V primeru, da je pri izvedbi javnega naročila, za izbor izvajalca po tej pogodbi ali pri izvajanju te pogodbe kdo v imenu ali na račun izvajalca predstavnika, zastopniku ali posredniku naročnika, javnemu uslužbencu mestne uprave ali funkcionarju naročnika obljubil, ponudil ali dal kakšno nedovoljeno korist za pridobitev tega posla ali za sklenitev tega posla pod ugodnejšimi pogoji ali za opustitev dolžnega nadzora nad izvajanjem pogodbenih obveznosti ali za drugo ravnanje ali opustitev, s katerim je naročniku povzročena škoda ali je omogočena pridobitev nedovoljene koristi predstavniku, zastopniku ali posredniku naročnika, javnemu uslužbencu mestne uprave ali funkcionarju naročnika, izvajalcu ali njegovemu predstavniku, zastopniku, posredniku, je ta pogodba nična.

Naročnik bo na podlagi svojih ugotovitev o domnevnem obstoju dejanskega stanja iz prvega odstavka tega člena ali obvestila Komisije za preprečevanje korupcije ali drugih organov, glede njegovega domnevnega nastanka, pričel z ugotavljanjem pogojev ničnosti te pogodbe oziroma z drugimi ukrepi v skladu s predpisi Republike Slovenije.

## **Končne določbe**

### 17. člen

Pogodba je sklenjena in začne veljati z dnem, ko jo podpišeta obe pogodbeni stranki.

## 18. člen

Ta pogodba je sestavljena v štirih (4) enakih izvodih, od katerih prejme vsaka pogodbeni stranka po dva (2) izvoda.

Priloge in sestavni deli te pogodbe so:

- priloga 1: Projektna naloga št. ....z dne .....
- priloga 2: Ponudba izvajalca št. .... z dne .....

Št. :

Datum:

Št. SPIS: 430-373/2015-3

Št. pogodbe: 7560-15-210040

Datum:

IZVAJALEC:

NAROČNIK:  
MESTNA OBČINA JUBLJANA  
Župan  
*Zoran Janković*

**OZNAČBA PONUDBE**

<b>POŠILJATELJ</b> (ponudnik):	<b>PREJEM PONUDBE:</b>
	<b>OSEBNO</b> <b>PO POŠTI</b>
	Datum:
	Ura:
	Številka: 430-373/2015-
	Zaporedna številka ponudbe:

<p align="center"><b>PREJEMNIK:</b></p> <p align="center"><b>MESTNA OBČINA LJUBLJANA</b>  <b>Služba za javna naročila</b>  <b>Dalmatinova 1, II. nadstropje</b>  <b>1000 Ljubljana</b></p>
--

**OZNAKA PONUDBE:**

»NE ODPIRAJ PONUDBA JN 7560-15-210040«

»Analiza rodovitnosti tal in vsebnosti nevarnih snovi v tleh in pridelkih v VVO MOL za leto 2015«

Ta obrazec »OZNAČBA PONUDBE« izpolnite in nalepite na kuverto!